

STÈLE SCENTYS

MANUEL D'UTILISATION

CONSEILS DE SÉCURITÉ

- Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissances, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- L'appareil doit être utilisé uniquement avec l'alimentation fournie avec l'appareil.

- Nous recommandons de laisser 30 mm autour de la Stèle Scenrys pour assurer un fonctionnement normal du produit.
- Dimensions de la Stèle Scenrys : H 702 mm x L 246 mm x P 366 mm. Pour plus de détails, veuillez vous référer à la page 6 de ce guide.
- Prévoir une entrée d'air de dimensions 100 cm² pour la Stèle Scenrys si elle est placée dans un espace clos. Cette entrée d'air peut être cachée par une grille.
- Placer l'entrée d'air idéalement en face du ventilateur d'apport d'air neuf situé côté porte.
- Prévoir une sortie d'air de dimensions 100 cm² pour la Stèle Scenrys si elle est placée dans un espace clos. Cette sortie d'air peut être cachée par une grille.

- Placer la sortie d'air idéalement face à la bouche de diffusion située sur le côté opposé à la porte.
- Après installation de l'appareil, le câble d'alimentation électrique, la fiche et la prise de courant doivent être accessibles.

- Ne pas utiliser le produit si :
 - il montre des dommages visibles ou un malfonctionnement ;
 - un fil semble endommagé ou défectueux.
- Ne jamais démonter l'appareil soi-même.

POUR L'EUROPE

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils sont correctement surveillés ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien par l'usager ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Tenir l'appareil et son cordon hors de portée des enfants de moins de 8 ans.

STÈLE SCENTYS

Nous vous remercions de nous avoir fait confiance et d'avoir acheté le système de diffusion de parfum Stèle Scentys.

Le diffuseur Stèle Scentys est la solution autonome pour parfumer les grands volumes.

Cette solution offre de nombreux avantages :

- le parfum est diffusé dans l'air de manière parfaitement homogène ;
- son interface intuitive permet une grande simplicité d'utilisation en toute autonomie ;
- son installation est rapide grâce à son système « Plug & Play » ;
- nomade, la Stèle se positionne facilement selon les envies.

Merci de lire cette notice avec attention afin de pouvoir utiliser au mieux ce produit.

Pour toute question au sujet du diffuseur Stèle Scentys, merci de nous contacter à l'adresse e-mail : info@scentys.com

SOMMAIRE

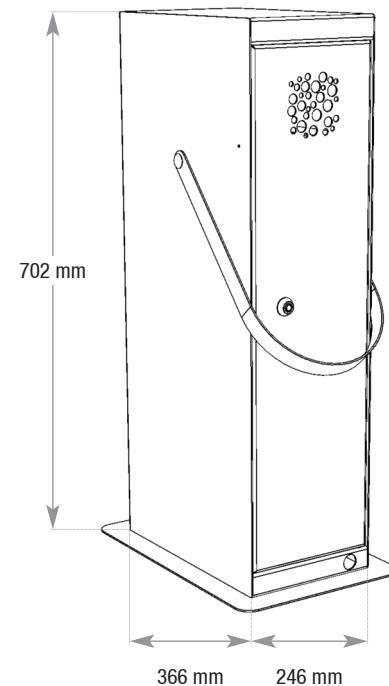
■ Contenu	5
■ Caractéristiques techniques	6
■ Installation	7
■ Marquages	8
■ Garantie	8

CONTENU

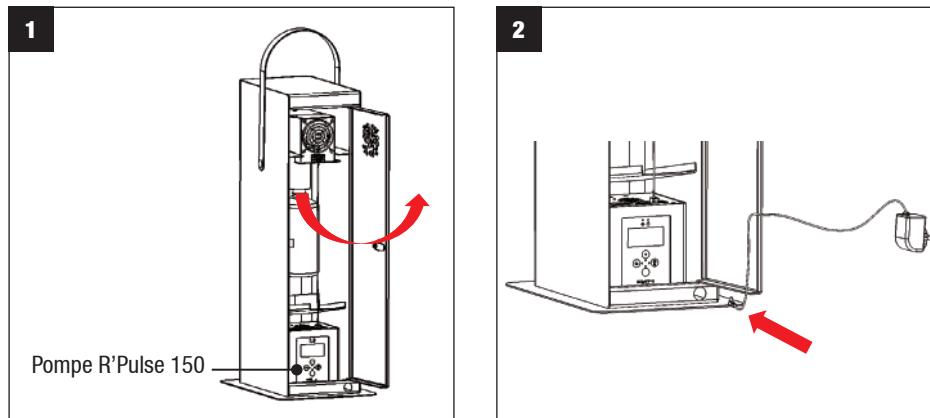
Éléments	Quantité
Diffuseur de parfum Stèle Scentys	1
Cordon d'alimentation avec adaptateurs pays	1
Flacon de parfum vide (situé dans le diffuseur)	1
Notice d'utilisation pompe R'Pulse 150	1
Notice d'utilisation et d'installation du diffuseur de parfum Stèle Scentys	1

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Dimensions du diffuseur	H 702 mm x L 246 mm x P 366 mm
Poids du diffuseur	13,1 kg
Alimentation électrique	Alimentation universelle 100-240V (50-60 Hz)
Tension de sortie	12 V
Puissance électrique	16 W
Type de diffusion	Diffusion par micro-nébulisation
Garantie	24 mois pièces et main d'œuvre à partir de la date d'achat

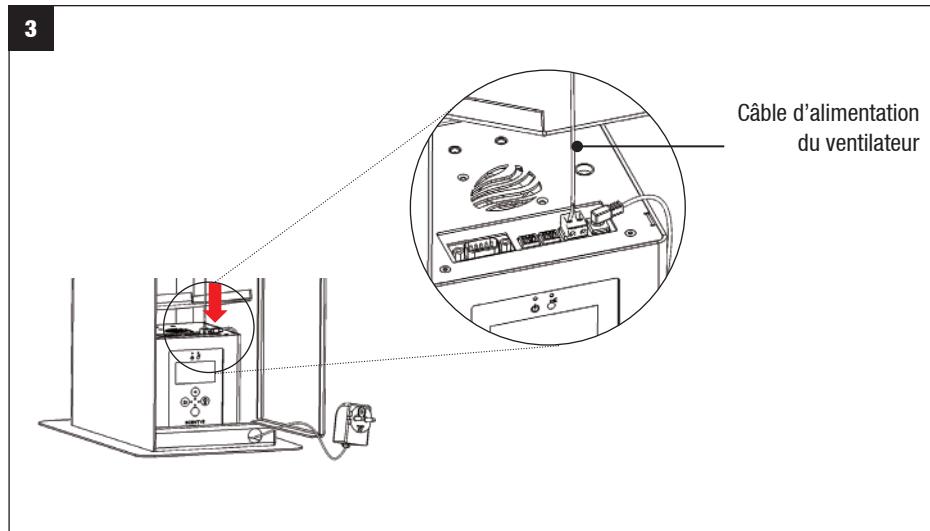


INSTALLATION

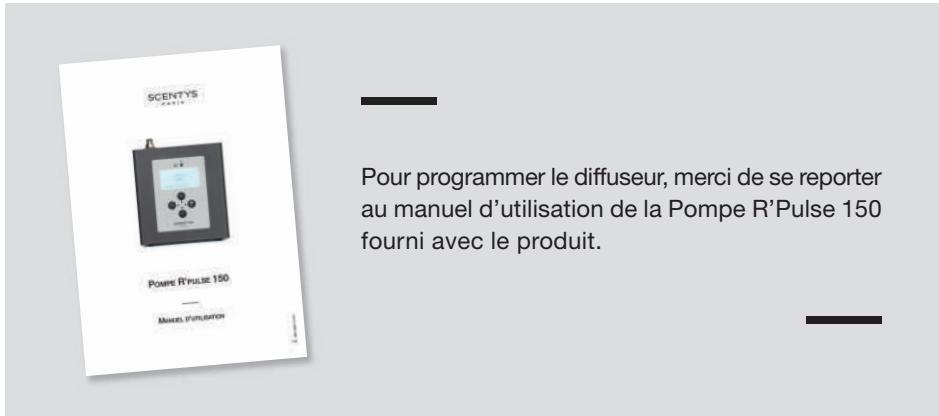


Ouvrir la porte, retirer le flacon témoin et le remplacer par le flacon de parfum.

Brancher le câble d'alimentation à la pompe R'Pulse 150 en passant le connecteur jack à travers le trou prévu à cet effet.



Brancher le connecteur jack sur la pompe et l'autre extrémité à la prise murale. La pompe va démarrer et est prête à être programmée.



NOTES

Pour programmer le diffuseur, merci de se reporter au manuel d'utilisation de la Pompe R'pulse 150 fourni avec le produit.

MARQUAGES



Participons à la protection de l'environnement

Votre appareil contient de nombreux matériaux valorisables ou recyclables. Merci de confier celui-ci dans un point de collecte ou à défaut dans un centre service agréé pour que son traitement soit effectué.



Informations sur la signification du marquage de conformité CE

Le marquage CE indique que le produit répond aux principales exigences des Directives Européennes : 2014/35/UE (Basse Tension), 2014/30/UE (Compatibilité Électromagnétique).

GARANTIE

Scentys garantit le diffuseur Stèle Scentys pendant une période de 24 mois à compter de la date d'achat. La garantie couvre les défauts de fabrication, mais pas les mauvais usages. Si, pendant la période de garantie, ce produit s'avérait défectueux dans des conditions normales d'utilisation et d'entretien, merci de nous contacter à l'adresse e-mail :

assistance@scentys.com

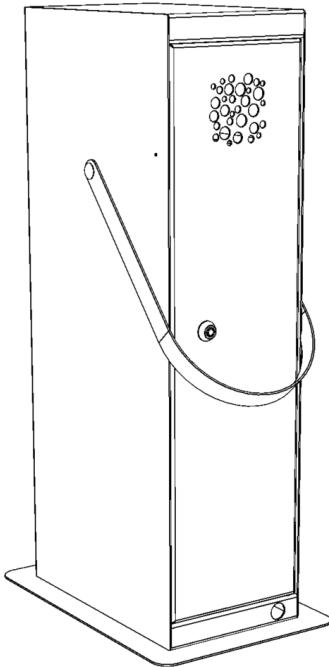
La responsabilité de Scentys se limite au coût de la réparation et/ou au remplacement de l'unité pendant la garantie.

NOTES

NOTES



scenty.com



SCENTYS STÈLE

USER GUIDE

SAFETY INFORMATION

- The appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- The device should only be used with the power supply supplied with the device.

- We recommend leaving 30 mm of space around the Scentsys Stèle to ensure that it functions properly.
- Dimensions of the Scentsys Stèle: H 702 mm x W 246 mm x D 366 mm.
For more details, please see page 6 of this guide.
- A 100 sq. cm air inlet is required if the Scentsys Stèle is placed in an enclosed space. This air inlet can be hidden behind a grille.
- Ideally, the air inlet should be placed next to the fresh air fan on the door side.
- A sq. cm 100 cm² air outlet is required if the Scentsys Stèle is placed in an enclosed space. This air outlet can be hidden behind a grille.
- Ideally, the air outlet should be placed in front of the diffusion vent located opposite the door.
- After installing the appliance, the power supply cable, plug and socket must be accessible.

- Do not use the product if:
 - it shows visible damage or malfunctions,
 - a cord seems damaged.
- Never disassemble the device yourself.

FOR EUROPEAN MARKETS ONLY

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Keep the appliance and its cord out of the reach of children aged less than 8 years.

Thank you for placing your trust in us and purchasing a Scentys Stèle fragrance diffusion system.

The Scentys Stèle is the autonomous solution for diffusing fragrant air in large areas

This solution offers numerous advantages:

- The fragrance is diffused evenly into the air;
- An intuitive interface makes the system very easy to use independently;
- The plug & play setup allows fast installation;
- The Stèle is portable and can easily be moved to different locations.

Please read this manual carefully so you can use your diffuser properly and safely.

If you have any questions about the Scentys Stèle diffuser, please email us at
info@scentys.com

TABLE OF CONTENTS

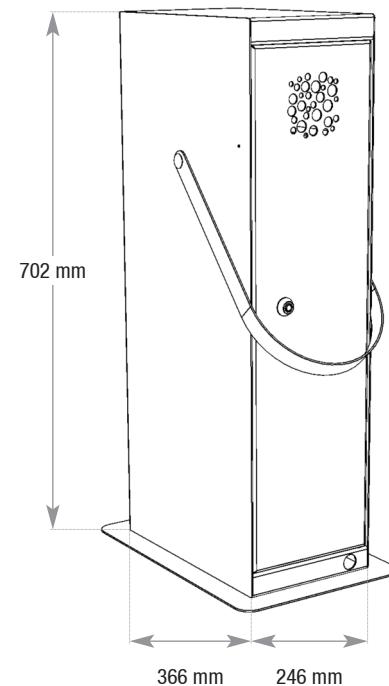
■ Contents of box	5
■ Technical Characteristics	6
■ Installation	7
■ Markings	8
■ Warranty	8

CONTENTS OF BOX

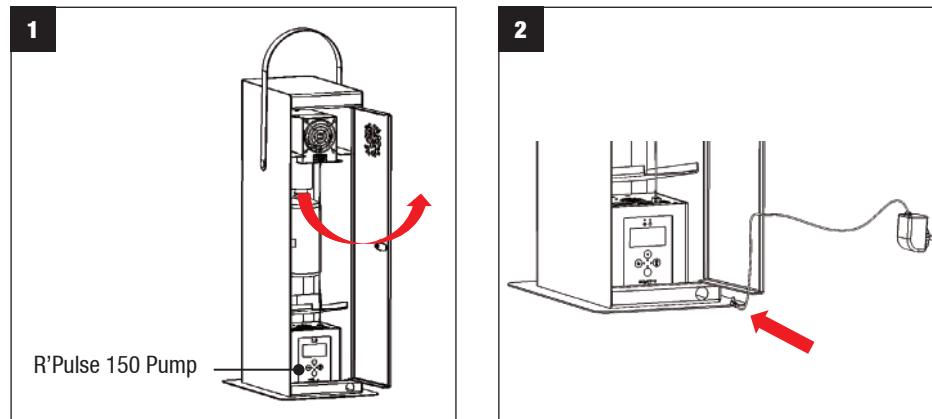
Elements	Quantity
Scentys Stèle fragrance diffuser	1
Power cord with country adapter	1
Empty fragrance bottle (located under the diffuser)	1
R'Pulse 150 user guide	1
User and installation guide for the Scentys Stèle fragrance diffuser	1

TECHNICAL CHARACTERISTICS

Dimensions	H 702 mm x W 246 mm x D 366 mm
Weight	13.1 kg
Power supply	Universal power supply 100-240V (50-60 Hz)
Output voltage	12 V
Electric power	16 W
Type of diffusion	Via micro-nebulization
Garantie	24 months parts and labor from the date of purchase

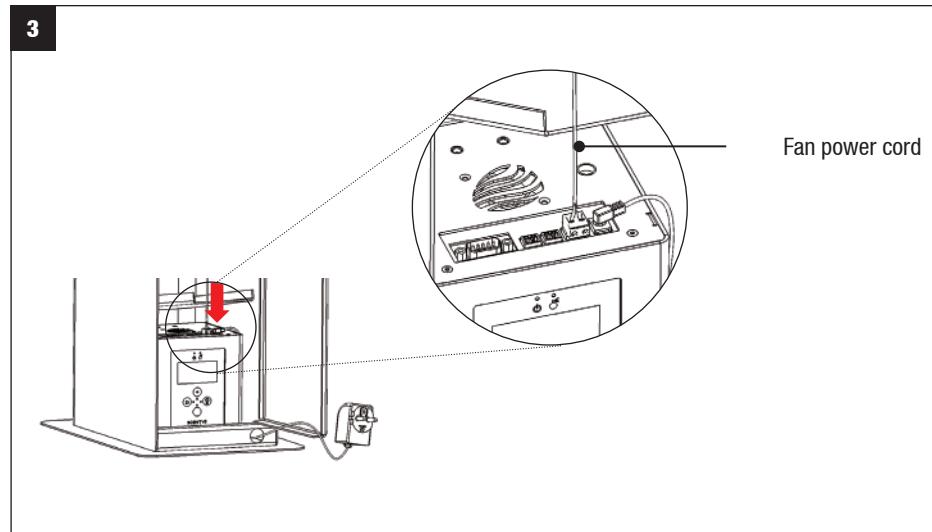


INSTALLATION

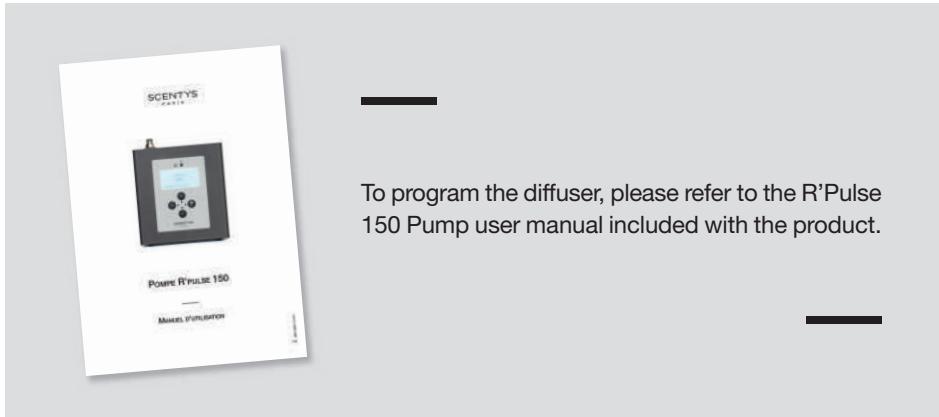


Open the door, remove the control bottle and replace it with the fragrance bottle.

Connect the power cable to the R'Pulse 150 Pump by passing the jack connector through the hole intended for that purpose.



Plug the jack connector into the pump and the other end to the wall outlet. The pump will start and it will be ready to be programmed.



NOTES

To program the diffuser, please refer to the R'Pulse 150 Pump user manual included with the product.

MARKINGS



Help protect the environment

Your appliance contains many valuable or recyclable materials. Please take it to a collection point or to an approved service center for processing.



Information on the meaning of the CE conformity mark

The CE marking indicates that the product meets the main requirements of European Directives: 2014/35/EU (Low Voltage), 2014/30/EU (Electromagnetic Compatibility).

WARRANTY

The warranty on the Scentys Stèle runs for a period of 24 months from the purchase date. The warranty covers manufacturing defects, but not misuse. If, during the warranty period, this product should prove to be defective under normal conditions of use and maintenance, please contact us at the e-mail address:

assistance@scentys.com

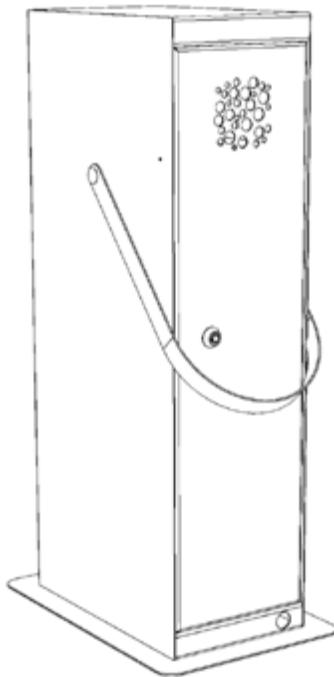
Scentys' liability is limited to the cost of repairing and/or replacing the unit during warranty.

NOTES

NOTES



scenty.com



SCENTYS 立柱式香薰机 (STÈLE)

使用说明书

安全提示

- 本设备不适合身体、感官或智力有缺陷的人士以及缺乏相关经验和知识的人士（包括儿童）使用，除非负责他们安全的人员对他们使用设备进行监督或指导。
 - 请监督好孩童，勿让孩童将本设备当成玩具玩耍。
 - 本设备仅可与设备随附的电源线一起使用。
-
- 为确保设备正常运行，建议在设备四周留下 30 毫米的空间。
 - Scentys 立柱式香薰机（Stèle）尺寸：
高 702 毫米 x 宽 246 毫米 x 深 366 毫米。更多信息请参见本说明书第 6 页。
 - 如果 Scentys 立柱式香薰机（Stèle）放置在封闭空间内，该空间需要有一个 100 cm 的进气口。进气口可以用格栅遮挡。
 - 尽量让进气口正对着熏香机柜门侧的新风进气风扇。
 - 如果 Scentys 立柱式香薰机（Stèle）放置在封闭空间内，该空间需要有一个 100 cm 的排气口。排气口可以用格栅遮挡。

- 尽量让排气口正对熏香机柜门对侧的扩香口。
 - 设备完成安装后，电源线、插头和插座应便于操作。
-
- 出现以下情况时，请勿使用该产品：
 - 产品出现可见的损坏或故障；
 - 电线出现损坏或存在缺陷。
 - 切勿自行拆卸设备。

欧洲地区

- 8岁及以上儿童，以及身体、感官或智力能力低下，或缺乏相关知识和经验的人员，可在监督下或受到安全使用培训后在完全知晓相关风险的情况下使用本设备。
- 不得让儿童玩弄本设备。
- 儿童未经监督不得进行清洁或维护工作。
- 请将设备及其电源线放在8岁以下儿童接触不到的地方。

SCENTYS 立柱式香薰机（STÈLE）

感谢您对我们的信任并购买 Scentys 立柱式香薰系统（Stèle）。

Scentys 立柱式香薰机（Stèle）是用于大空间香氛的独立解决方案。

该解决方案具有许多优点：

- 香味以完全均匀的方式扩散到空气中；
- 直观的界面方便用户独立使用；
- “即插即用”系统，方便用户快速安装；
- 可移动，用户可以将香薰机放置在需要的位置。

请仔细阅读本说明书，以便更好地使用本设备。

如果您对 Scentys 立柱式香薰机（Stèle）有任何疑问，请通过电子邮件地址与我们联系：
info@scentys.com

目录

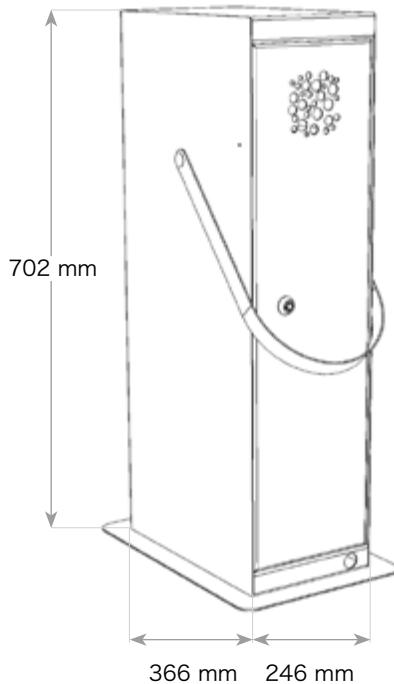
■ 内容	5
■ 技术参数	6
■ 安装	7
■ 标记	8
■ 保修期	8

内容

项目	数量
Scentys 立柱式香薰机 (Stèle)	1
带国家/地区适配器的电源线	1
空精油瓶 (位于香薰机内)	1
R'Pulse 150 气泵使用说明书	1
Scentys 立柱式香薰机 (Stèle) 使用说明书	1

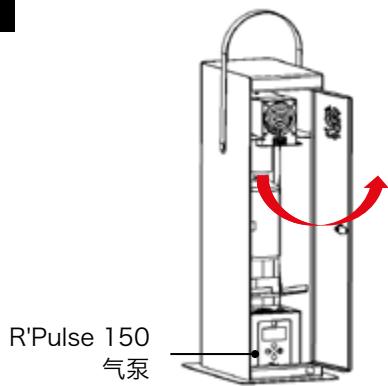
技术参数

设备尺寸	高 702 毫米 x 宽 246 毫米 x 深 366 毫米
设备重量	13.1 kg
电源电压	通用电源 100-240V (50-60 Hz)
输出电压	12 V
功率	16 W
喷香方式	超微雾化
保修期	自购买之日起 24 个月（零件和人工）

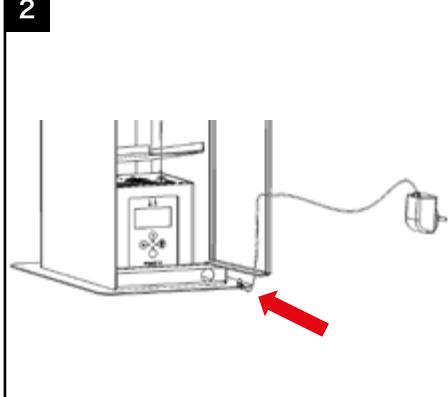


安装

1



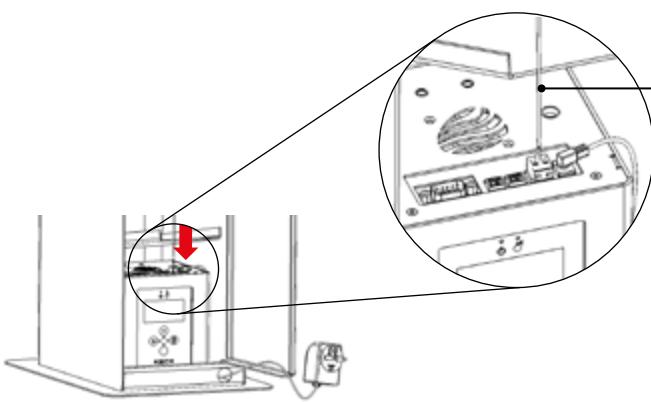
2



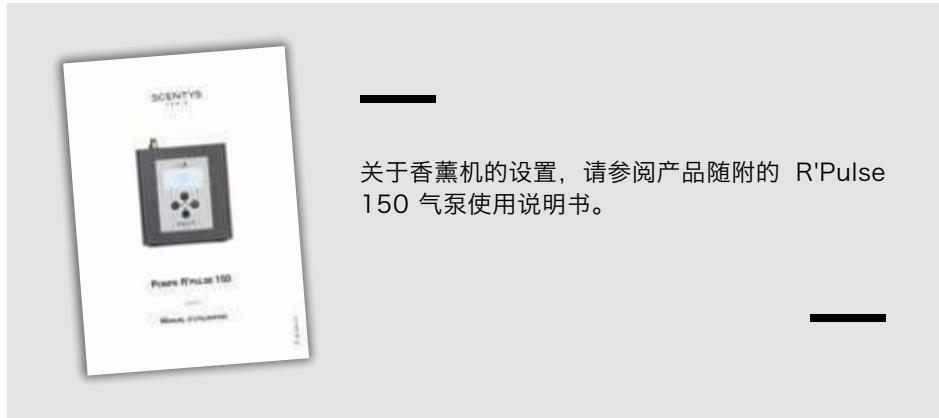
打开香薰机柜门，取出空精油瓶，换上新精油瓶。

将电源线插针端穿过专用孔引至 R'Pulse 150 气泵。

3



将电源线插针端连接到气泵，另一端连接到墙上插座。气泵将启动，准备接受设置。



关于香薰机的设置，请参阅产品随附的 R'Pulse 150 气泵使用说明书。

标记



让我们一起保护环境。

您的设备包含许多可以回收或循环使用的材料。请将设备送到回收站，没有回收站时，请送到经批准的服务中心进行处理。



CE 合格认证的有关信息

CE 标志表示产品符合以下欧洲指令的主要要求：2014/35/UE（低电压指令）、2014/30/UE（电磁兼容性指令）。

保修期

Scentys 为 Scentys 立柱式香薰机（Stèle）提供自购买之日起 24 个月的保修期。保修涵盖制造缺陷，但不涵盖不当使用。如果在保修期内，在正常使用和维护条件下发现本产品存在缺陷，请通过电子邮件与我们联系：

assistance@scentys.com

Scentys 的责任仅限于保修期内维修和/或更换设备的费用。

记录

记录

记录



scentys.com